

WYBORY DO SEJMIKU WOJEWÓDZTWA												
Kod terytorialny gminy	2	4	7	1	0	1	Nr obwodu głosowania	*	*	3	1	
Siedziba Obwodowej Komisji Wyborczej ds. Ustalenia Wyników Głosowania (adres)	Samodzielny Publiczny Wojewódzki Szpital Chirurgii Urazowej im. Dra J. Daaba w Piekarach Śląskich, ul. Bytomska 62, 41-940 Piekary Śląskie											
Gmina	m. Piekary Śląskie		Powiat	Piekary Śląskie			Województwo	śląskie				
Okręg wyborczy nr	*	5	Wojewódzka Komisja Wyborcza w Katowicach									
Obejmujący mandatów	6		Dla wyboru Sejmiku Województwa Śląskiego									

PROTOKÓŁ WYNIKÓW GŁOSOWANIA W OBWODZIE NA LISTY KANDYDATÓW NA RADNYCH

Głosowanie rozpoczęło się w dniu 21 października 2018 r. o godz. 07:00 i trwało do godz. 21:00.

I. ROZLICZENIE SPISU WYBORCÓW I KART DO GŁOSOWANIA

Uwaga! Komisja wpisuje dane dotyczące liczby wyborców umieszczonych wyłącznie w części A spisu (obywatele polscy)

1	Liczba wyborców uprawnionych do głosowania (<i>umieszczonych w części A spisu, z uwzględnieniem dodatkowych formularzy</i>) w chwili zakończenia głosowania	*	*	1	3	6
2	Liczba otrzymanych przez obwodową komisję wyborczą ds. przeprowadzenia głosowania kart do głosowania, ustalona po ich przeliczeniu przed rozpoczęciem głosowania	*	*	2	4	0
3	Liczba kart niewykorzystanych	*	*	1	9	8
4	Liczba wyborców, którym wydano karty do głosowania (<i>liczba podpisów w części A spisu oraz adnotacje o wydaniu karty bez potwierdzenia podpisem w spisie</i>)	*	*	*	4	2

Uwaga! Suma liczb z pkt. 3 i 4 powinna być równa liczbie z pkt. 2, jeśli tak nie jest — przypuszczalną przyczynę należy opisać w pkt. 14.

II. GŁOSOWANIE PRZEZ PEŁNOMOCNIKA I GŁOSOWANIE KORESPONDENCYJNE

5	Liczba wyborców głosujących przez pełnomocnika (<i>liczba kart do głosowania wydanych na podstawie aktów pełnomocnictwa otrzymanych przez obwodową komisję wyborczą ds. przeprowadzenia głosowania</i>)	*	*	*	*	0
6	Liczba wyborców, którym wysłano pakiety wyborcze	*	*	*	*	0
7	Liczba otrzymanych kopert zwrotnych w głosowaniu korespondencyjnym	*	*	*	*	0
7a	Liczba kopert zwrotnych w głosowaniu korespondencyjnym, w których nie było oświadczenia o osobistym i tajnym oddaniu głosu	*	*	*	*	0
7b	Liczba kopert zwrotnych w głosowaniu korespondencyjnym, w których oświadczenie nie było podpisane przez wyborcę	*	*	*	*	0
7c	Liczba kopert zwrotnych w głosowaniu korespondencyjnym, w których nie było koperty na karty do głosowania	*	*	*	*	0
7d	Liczba kopert zwrotnych w głosowaniu korespondencyjnym, w których znajdowała się niezaklejona koperta na karty do głosowania	*	*	*	*	0
7e	Liczba kopert na karty do głosowania w głosowaniu korespondencyjnym wrzuconych do urny	*	*	*	*	0

Uwaga! Liczba z pkt. 7 nie może być większa od liczby z pkt. 6. Suma liczb z pkt. 7a – 7e nie może być mniejsza od liczby z pkt. 7.



MAA-BA
koj
h

R
głoszą
genial
✓

III. USTALENIE WYNIKÓW GŁOSOWANIA

Obwodowa komisja wyborcza ds. ustalenia wyników głosowania stwierdziła, że pieczęcie na urnie pozostały nienaruszone. Po wyjęciu kart z urny komisja ustaliła na ich podstawie następujące wyniki głosowania:

8	Liczba kart wyjętych z urny	*	*	*	4	2
8a	w tym liczba kart wyjętych z kopert na karty do głosowania w głosowaniu korespondencyjnym	*	*	*	*	0

Uwaga! Liczba z pkt. 8 pomniejszona o liczbę z pkt. 8a powinna być równa liczbie z pkt. 4. Dodatkowo liczba z pkt. 8a nie powinna być większa od liczby z pkt. 7e; jeśli tak nie jest — przypuszczalną przyczynę należy opisać w pkt. 15.

9	Liczba kart nieważnych (<i>innych niż urzędowo ustalone lub nieopatrzonych pieczęcią obwodowej komisji wyborczej ds. przeprowadzenia głosowania</i>)	*	*	*	*	0
10	Liczba kart ważnych	*	*	*	4	2

Uwaga! Suma liczb z pkt. 9 i 10 **musi być** równa liczbie z pkt. 8. Jeśli w pkt. 9 liczba jest większa niż 0, przyczynę należy opisać w pkt. 16.

11	Liczba głosów nieważnych (<i>z kart ważnych</i>)	*	*	*	*	3
11a	w tym z powodu postawienia znaku „X” obok nazwiska dwóch lub większej liczby kandydatów z różnych list	*	*	*	*	2
11b	w tym z powodu niepostawienia znaku „X” obok nazwiska żadnego kandydata	*	*	*	*	1
11c	w tym z powodu postawienia znaku „X” wyłącznie obok nazwiska kandydata na liście, której rejestracja została unieważniona (<i>art. 436 § 3 i 6 Kodeksu wyborczego</i>)	*	*	*	*	0

Uwaga! Suma liczb z pkt. 11a – 11c **musi być** równa liczbie z pkt. 11.

12	Liczba głosów ważnych oddanych łącznie na wszystkie listy kandydatów (<i>z kart ważnych</i>)	*	*	*	3	9
----	--	---	---	---	---	---

Uwaga! Suma liczb z pkt. 11 i 12 **musi być** równa liczbie z pkt. 10.

13. Na poszczególne listy kandydatów i umieszczonych na nich kandydatów oddano następujące liczby głosów ważnych:

Lista nr 1 - KWW BEZPARTYJNI SAMORZĄDOWCY

Liczba głosów ważnych oddanych na listę:	*	*	*	*	0
--	---	---	---	---	---

Na poszczególnych kandydatów z tej listy oddano następujące liczby głosów ważnych:

1	GOŁASZCZYK-SOBCZYK Izabela Matylda	*	*	*	*	0
2	ZAJKOWSKI Marek Andrzej	*	*	*	*	0
3	KOZYRA Alicja Anna	*	*	*	*	0
4	NOWAK Delfina	*	*	*	*	0
5	BABICZ Michał Andrzej	*	*	*	*	0
Razem		*	*	*	*	0

Uwaga! Suma głosów oddanych na wszystkich kandydatów z danej listy (rubryka „Razem”) równa się liczbie głosów ważnych oddanych na tę listę. Wyjątek od tej zasady może dotyczyć listy, na której znajduje się nazwisko kandydata skreślonego z listy.

M40070
41
pu



e0b3-76dc-25b9-23a9-af54-59be-21bb-ad9f

R
Górcz
gruciel

Lista nr 2 - KOMITET WYBORCZY PSL

Liczba głosów ważnych oddanych na listę:	*	*	*	*	4
--	---	---	---	---	---

Na poszczególnych kandydatów z tej listy oddano następujące liczby głosów ważnych:

1	BOCHENEK Dariusz Roman	*	*	*	*	3
2	SKWORC Aneta Urszula	*	*	*	*	0
3	MACIĄG Dariusz Józef	*	*	*	*	0
4	STALMACH Jadwiga Sabina	*	*	*	*	1
5	REDEŁKIEWICZ Janusz	*	*	*	*	0
6	ŁAKOTA Aneta	*	*	*	*	0
7	BOKUNIEWICZ Adam Jarosław	*	*	*	*	0
8	PALEJ Krystyna Anna	*	*	*	*	0
Razem						4

Uwaga! Suma głosów oddanych na wszystkich kandydatów z danej listy (rubryka „Razem”) równa się liczbie głosów ważnych oddanych na tę listę. Wyjątek od tej zasady może dotyczyć listy, na której znajduje się nazwisko kandydata skreślonego z listy.

Lista nr 3 - KW PARTIA ZIELONI

Liczba głosów ważnych oddanych na listę:	*	*	*	*	4
--	---	---	---	---	---

Na poszczególnych kandydatów z tej listy oddano następujące liczby głosów ważnych:

1	ŁUKASZCZYK Anna Małgorzata	*	*	*	*	1
2	MRUKWA Krystian Zygmunt	*	*	*	*	0
3	KULIK Grażyna Danuta	*	*	*	*	1
4	BULA Magdalena Agnieszka	*	*	*	*	0
5	PAWLAK Filip Dariusz	*	*	*	*	2
Razem						4

Uwaga! Suma głosów oddanych na wszystkich kandydatów z danej listy (rubryka „Razem”) równa się liczbie głosów ważnych oddanych na tę listę. Wyjątek od tej zasady może dotyczyć listy, na której znajduje się nazwisko kandydata skreślonego z listy.

MAGUSTA
401
H

R
Grodzicki
gawron

Lista nr 4 - KKW PLATFORMA.NOWOCZESNA KOALICJA OBYWATELSKA

Liczba głosów ważnych oddanych na listę:	*	*	*	1	5
--	---	---	---	---	---

Na poszczególnych kandydatów z tej listy oddano następujące liczby głosów ważnych:

1	KOLON Maciej Paweł	*	*	*	*	7
2	DUDKO-PAWŁOWSKA Iwona Zofia	*	*	*	*	1
3	KOSZUTSKA Urszula Magdalena	*	*	*	*	2
4	PASTERNAK Janusz Paweł	*	*	*	*	3
5	KOPEL Marek Stanisław	*	*	*	*	1
6	BRYŁKA Sebastian Paweł	*	*	*	*	0
7	LISZKA Edyta Stanisława	*	*	*	*	0
8	NIEZGODA Wojciech Ryszard	*	*	*	*	1
Razem		*	*	*	1	5

Uwaga! Suma głosów oddanych na wszystkich kandydatów z danej listy (rubryka „Razem”) równa się liczbie głosów ważnych oddanych na tę listę. Wyjątek od tej zasady może dotyczyć listy, na której znajduje się nazwisko kandydata skreślonego z listy.

Lista nr 5 - KKW SLD LEWICA RAZEM

Liczba głosów ważnych oddanych na listę:	*	*	*	*	3
--	---	---	---	---	---

Na poszczególnych kandydatów z tej listy oddano następujące liczby głosów ważnych:

1	LEKSTON Andrzej Jan	*	*	*	*	1
2	SZCZEŚNIAK Jolanta Ewa	*	*	*	*	1
3	BEDLIŃSKA Agnieszka	*	*	*	*	0
4	MUSIAŁEK Wojciech	*	*	*	*	0
5	DIKTA Elżbieta Teresa	*	*	*	*	1
6	SADOWSKA Teresa Wiesława	*	*	*	*	0
7	OLEK Ryszard Sławomir	*	*	*	*	0
Razem		*	*	*	*	3

Uwaga! Suma głosów oddanych na wszystkich kandydatów z danej listy (rubryka „Razem”) równa się liczbie głosów ważnych oddanych na tę listę. Wyjątek od tej zasady może dotyczyć listy, na której znajduje się nazwisko kandydata skreślonego z listy.

Marcin 50
491
k



e0b3-76dc-25b9-23a9-af54-59be-21bb-ad9f

R
Groszdek
Swiatek

Lista nr 6 - KW RAZEM

Liczba głosów ważnych oddanych na listę:	*	*	*	*	0
--	---	---	---	---	---

Na poszczególnych kandydatów z tej listy oddano następujące liczby głosów ważnych:

1	ZAWISZA Marcelina Monika	*	*	*	*	0
2	MAŚLANKA Marek Henryk	*	*	*	*	0
3	ZELWOR Katarzyna Jolanta	*	*	*	*	0
4	BRZOSZOWIEC Bartłomiej	*	*	*	*	0
5	KRASZYNA Anna Małgorzata	*	*	*	*	0
6	KONOPNICKI Marcin Karol	*	*	*	*	0
7	MYSIOR Michał	*	*	*	*	0
8	FRELEK Rafał Dariusz	*	*	*	*	0
Razem		*	*	*	*	0

Uwaga! Suma głosów oddanych na wszystkich kandydatów z danej listy (rubryka „Razem”) równa się liczbie głosów ważnych oddanych na tę listę. Wyjątek od tej zasady może dotyczyć listy, na której znajduje się nazwisko kandydata skreślonego z listy.

Lista nr 7 - KW RUCH NARODOWY RP

Liczba głosów ważnych oddanych na listę:	*	*	*	*	1
--	---	---	---	---	---

Na poszczególnych kandydatów z tej listy oddano następujące liczby głosów ważnych:

1	FIEDOROWICZ Mateusz	*	*	*	*	0
2	FREJNO Grzegorz Aleksander	*	*	*	*	0
3	SIKORA Agata Judyta	*	*	*	*	1
4	KURYŁO Urszula	*	*	*	*	0
5	BABORSKI Michał Andrzej	*	*	*	*	0
6	SMAKOWSKA Joanna Magdalena	*	*	*	*	0
7	CZUPRYNA Arnold Paweł	*	*	*	*	0
8	PODEMSKI Paweł Mikołaj	*	*	*	*	0
Razem		*	*	*	*	1

Uwaga! Suma głosów oddanych na wszystkich kandydatów z danej listy (rubryka „Razem”) równa się liczbie głosów ważnych oddanych na tę listę. Wyjątek od tej zasady może dotyczyć listy, na której znajduje się nazwisko kandydata skreślonego z listy.

M. Małgorzata
6/11



e0b3-76dc-25b9-23a9-af54-59be-21bb-ad9f

R. G. G. G.
g. G. G.

Lista nr 8 - KWW KUKIZ'15

Liczba głosów ważnych oddanych na listę:	*	*	*	*	0
--	---	---	---	---	---

Na poszczególnych kandydatów z tej listy oddano następujące liczby głosów ważnych:

1	KLACKA Adam Bernard	*	*	*	*	0
2	DOMŻALSKI Zbigniew Józef	*	*	*	*	0
3	REJEK Jarosław Antoni	*	*	*	*	0
4	WERNER Aldona Halina	*	*	*	*	0
5	GOSIEWSKI Mirosław	*	*	*	*	0
6	GERSTEL Anna Krystyna	*	*	*	*	0
7	SZEWCZYK Agnieszka Irena	*	*	*	*	0
8	WRÓBLEWSKI Marcin	*	*	*	*	0
	Razem	*	*	*	*	0

Uwaga! Suma głosów oddanych na wszystkich kandydatów z danej listy (rubryka „Razem”) równa się liczbie głosów ważnych oddanych na tę listę. Wyjątek od tej zasady może dotyczyć listy, na której znajduje się nazwisko kandydata skreślonego z listy.

Lista nr 9 - KWW WOLNOŚĆ W SAMORZĄDZIE

Liczba głosów ważnych oddanych na listę:	*	*	*	*	0
--	---	---	---	---	---

Na poszczególnych kandydatów z tej listy oddano następujące liczby głosów ważnych:

1	MARKIEWKA Michał Rafał	*	*	*	*	0
2	MODZELEWSKA Bożena Krystyna	*	*	*	*	0
3	HARENDARCZYK Marcin Michał	*	*	*	*	0
4	MAJOR Małgorzata Joanna	*	*	*	*	0
5	NEUKIRCH Artur Tomasz	*	*	*	*	0
6	POTOCZEK Agnieszka Natalia	*	*	*	*	0
7	SESAY Filip Haili	*	*	*	*	0
8	BOMBA Tomasz Marian	*	*	*	*	0
	Razem	*	*	*	*	0

Uwaga! Suma głosów oddanych na wszystkich kandydatów z danej listy (rubryka „Razem”) równa się liczbie głosów ważnych oddanych na tę listę. Wyjątek od tej zasady może dotyczyć listy, na której znajduje się nazwisko kandydata skreślonego z listy.

mm...
by
h



e0b3-76dc-25b9-23a9-af54-59be-21bb-ad9f

R
Górkich
Guicel

Lista nr 10 - KW PRAWO I SPRAWIEDLIWOŚĆ

Liczba głosów ważnych oddanych na listę:	*	*	*	*	8
--	---	---	---	---	---

Na poszczególnych kandydatów z tej listy oddano następujące liczby głosów ważnych:

1	KANDZIORA Rafał	*	*	*	*	2
2	WAL Mariusz Andrzej	*	*	*	*	1
3	NOWAK Alina Edyta	*	*	*	*	1
4	WRÓBEL Teresa Maria	*	*	*	*	0
5	ISKANIN Dariusz Jarosław	*	*	*	*	3
6	BORÓWKA Anna Joanna	*	*	*	*	0
7	PALKA Piotr Jan	*	*	*	*	1
8	TOMECKI Marcin Antoni	*	*	*	*	0
Razem						8

Uwaga! Suma głosów oddanych na wszystkich kandydatów z danej listy (rubryka „Razem”) równa się liczbie głosów ważnych oddanych na tę listę. Wyjątek od tej zasady może dotyczyć listy, na której znajduje się nazwisko kandydata skreślonego z listy.

Lista nr 12 - KW WOLNI I SOLIDARNI

Liczba głosów ważnych oddanych na listę:	*	*	*	*	0
--	---	---	---	---	---

Na poszczególnych kandydatów z tej listy oddano następujące liczby głosów ważnych:

1	LITWA Piotr Leopold	*	*	*	*	0
2	MAŁECKA Ewelina Małgorzata	*	*	*	*	0
3	POLAK-JASIULEK Mirosława Tamara	*	*	*	*	0
4	WYPIOR Iwona Weronika	*	*	*	*	0
5	SZOSTOK Sebastian Marcin	*	*	*	*	0
6	SOROKA Józefa Maria	*	*	*	*	0
7	MURAS Marlena	*	*	*	*	0
8	PRACLEWSKI Jarosław Zdzisław	*	*	*	*	0
Razem						0

Uwaga! Suma głosów oddanych na wszystkich kandydatów z danej listy (rubryka „Razem”) równa się liczbie głosów ważnych oddanych na tę listę. Wyjątek od tej zasady może dotyczyć listy, na której znajduje się nazwisko kandydata skreślonego z listy.

Marcin
Wj



e0b3-76dc-25b9-23a9-af54-59bc-21bb-ad9f

R
głosy
sewer

Lista nr 13 - KW INICJATYWA OBYWATELSKA

Liczba głosów ważnych oddanych na listę:	*	*	*	*	1
--	---	---	---	---	---

Na poszczególnych kandydatów z tej listy oddano następujące liczby głosów ważnych:

1	KIK Tomasz Michał	*	*	*	*	1
2	APLIK Kornelia Maria	*	*	*	*	0
3	GŁOGOWSKI Michał Adam	*	*	*	*	0
4	KIELAR Aneta Jadwiga	*	*	*	*	0
5	ROGULSKI Antoni Stefan	*	*	*	*	0
6	KRZEMPEK Tomasz Jan	*	*	*	*	0
7	SOBCZYK Joanna Teresa	*	*	*	*	0
8	KLIMEK Barbara Małgorzata	*	*	*	*	0
Razem		*	*	*	*	1

Uwaga! Suma głosów oddanych na wszystkich kandydatów z danej listy (rubryka „Razem”) równa się liczbie głosów ważnych oddanych na tę listę. Wyjątek od tej zasady może dotyczyć listy, na której znajduje się nazwisko kandydata skreślonego z listy.

Lista nr 14 - KW ŚLONZOKI RAZEM

Liczba głosów ważnych oddanych na listę:	*	*	*	*	1
--	---	---	---	---	---

Na poszczególnych kandydatów z tej listy oddano następujące liczby głosów ważnych:

1	SWACZYNA Leon	*	*	*	*	0
2	BERUS Witold Kazimierz	*	*	*	*	0
3	MERCIK Jerzy Alojzy	*	*	*	*	0
4	JASIURA Dawid Rafał	*	*	*	*	0
5	CICHOCKA-ORŁOWSKA Jolanta	*	*	*	*	0
6	MARKOWSKA Małgorzata Teresa	*	*	*	*	1
7	JONIEC Krzysztof Marek	*	*	*	*	0
8	RDUCH Oliwia Agnieszka	*	*	*	*	0
Razem		*	*	*	*	1

Uwaga! Suma głosów oddanych na wszystkich kandydatów z danej listy (rubryka „Razem”) równa się liczbie głosów ważnych oddanych na tę listę. Wyjątek od tej zasady może dotyczyć listy, na której znajduje się nazwisko kandydata skreślonego z listy.

M26072
601
A



e0b3-76dc-25b9-23a9-af54-59be-21bb-ad9f

grodzka
R
sewicz

Lista nr 15 - KW ŚPR

Liczba głosów ważnych oddanych na listę:	*	*	*	*	2
--	---	---	---	---	---

Na poszczególnych kandydatów z tej listy oddano następujące liczby głosów ważnych:

1	MERCIK Henryk Krzysztof	*	*	*	*	2
2	OTTE Joachim Józef	*	*	*	*	0
3	SKORUPA Jolanta Lucyna	*	*	*	*	0
4	DUBIEL Janusz Józef	*	*	*	*	0
5	KUBICA Anna Katarzyna	*	*	*	*	0
6	ELIAS Katarzyna Marta	*	*	*	*	0
7	SZULC Tomasz Wojciech	*	*	*	*	0
8	TRZASKA Jowita	*	*	*	*	0
	Razem	*	*	*	*	2

Uwaga! Suma głosów oddanych na wszystkich kandydatów z danej listy (rubryka „Razem”) równa się liczbie głosów ważnych oddanych na tę listę. Wyjątek od tej zasady może dotyczyć listy, na której znajduje się nazwisko kandydata skreślonego z listy.

Masa

401

K



e0b3-76dc-25b9-23a9-af54-59be-21bb-ad9f

R

Górska
Sencel

IV. UWAGI I ADNOTACJE

- 14 *) Uwagi o przypuszczalnej przyczynie różnicy pomiędzy sumą liczb z pkt. 3 i 4 a liczbą z pkt. 2; jeżeli różnica nie występuje, wpisać „brak uwag”:
brak uwag
- 15 *) Uwagi o przypuszczalnej przyczynie różnicy pomiędzy liczbą z pkt. 8 pomniejszoną o liczbę z pkt. 8a a liczbą z pkt. 4, a także o przypuszczalnej przyczynie różnicy pomiędzy liczbą z pkt. 8a a liczbą z pkt. 7e; jeżeli różnice nie występują, wpisać „brak uwag”:
brak uwag
- 16 *) Uwagi o przypuszczalnej przyczynie wystąpienia kart nieważnych (pkt. 9); jeżeli liczba w pkt. 9 wynosi 0, wpisać „brak uwag”:
brak uwag
- 17 *) W trakcie głosowania wydano następujące zarządzenia; jeżeli nie wydano, wpisać „brak zarządzeń”:
brak zarządzeń
- 18 *) Adnotacja o wniesieniu uwag przez mężów zaufania z wymienieniem konkretnych zarzutów **); jeżeli nie ma, wpisać odpowiednio „brak zarzutów” lub „brak mężów zaufania w obwodzie”:
brak mężów zaufania w obwodzie
- 19 *) Adnotacja o wniesieniu uwag przez członków obwodowej komisji wyborczej ds. ustalenia wyników głosowania z wymienieniem konkretnych zarzutów **); jeżeli nie ma, wpisać „brak zarzutów”:
brak zarzutów
- 20 *) Inne uwagi; jeżeli nie ma, wpisać „brak uwag”:
brak uwag

Przy sporządzeniu protokołu obecni byli członkowie obwodowej komisji wyborczej ds. ustalenia wyników głosowania:

- | | | | |
|----|------------------------|---------------------------|-------|
| 1) | Adamiec Joanna Rozalia | Przewodniczący | |
| 2) | Rojek Paweł Maria | Zastępca Przewodniczącego | |
| 3) | Goj Rafał Franciszek | Członek | |
| 4) | Gwóźdź Dagmara | Członek | |
| 5) | Małota Andrzej Antoni | Członek | |
| 6) | Seńczuk Ewa Jadwiga | Członek | |



*) Jeżeli treść dotycząca danego punktu protokołu nie mieści się na formularzu, należy dołączyć ją do protokołu, zaznaczając to w odpowiednim punkcie protokołu.

**) W razie zgłoszenia uwag przez mężów zaufania lub członków obwodowej komisji wyborczej ds. ustalenia wyników głosowania, stanowisko obwodowej komisji wyborczej ds. ustalenia wyników głosowania wobec zarzutów należy dołączyć do protokołu

